

TRANSFORMERS ENERGON™

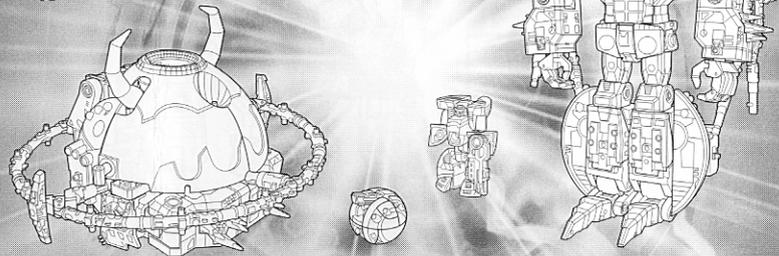
INSTRUCTIONS INSTRUCCIONES

Includes 4 x 1.5V "A-76"/LR44 alkaline button cell batteries.
Phillips screwdriver (not included) needed to insert/replace batteries.
Inclut 4 piles-boutons alcalines A-76 ou LR44, à remplacer à l'aide d'un tournevis cruciforme non compris.

Incluye 4 pilas de reloj alcalinas A-76/LR44 (1,5 V). Requiere un destornillador en cruz (no incluido) para cambiar las pilas. Tensión: 1,5 V x 4. Consumo: 0,04 A.

UNICRON™

with DEAD END™ MINI-CON™ figure
avec la figurine MINIMODUS DEAD END
con la figura MINIMODUS DEAD END



AGE 5+
EDAD 5+
80341/80320 Asst.



transformers.com

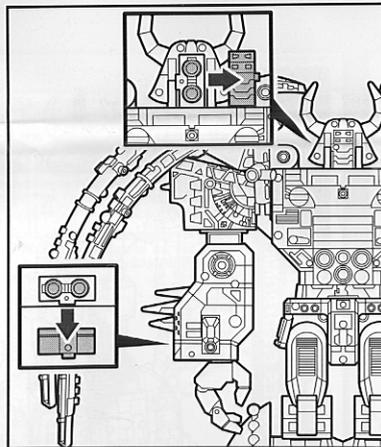
P/N 6286470000

TO REPLACE BATTERIES: POUR REMPLACER LES PILES: PARA CAMBIAR LAS PILAS:

Using a Phillips screwdriver (not included), loosen screw in battery compartment doors. Remove doors. Insert 4 fresh A-76 button cell batteries (not included). Replace doors, and tighten screws.

Desserrer la vis de chacun des couvercles des piles à l'aide d'un tournevis cruciforme et retirer les couvercles. Installer 4 piles-boutons A-76 neuves, non comprises, remettre les couvercles en place et serrer les vis.

Afloje el tornillo de cada una de las tapas de los compartimientos de las pilas con un destornillador en cruz y retire las tapas. Coloque 4 pilas de reloj A-76 (1,5 V) nuevas, no incluidas, y vuelva a atornillar las tapas.



! ATTENTION:

1. Comme pour toutes piles de petite taille, garder celles utilisées avec ce jouet hors de la portée des enfants qui portent encore des objets à leur bouche. Si elles sont avalées, se rendre sans tarder chez un médecin et lui demander de contacter le centre antipoison de votre province.
2. S'assurer d'insérer correctement les piles et de suivre les indications des fabricants du jouet et des piles.
3. Ne pas utiliser de vieilles piles avec des piles neuves, des piles alcalines avec des piles standard au carbone-zinc ou des piles rechargeables au nickel-cadmium.

! CAUTION:

- 1) As with all small batteries, the batteries used with this toy should be kept away from small children who still put things in their mouths. If they are swallowed, promptly see a doctor and, in the U.S., have the doctor phone (202) 625-3333 collect, or, in Canada, have the doctor call your provincial Poison Control Center.
- 2) Make sure the batteries are inserted correctly and follow the toy and battery manufacturers' instructions.
- 3) Do not mix old and new batteries, alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-cadmium) batteries.

! ADVERTENCIA:

1. Al igual que con pilas pequeñas, las pilas que se utilizan con este juguete deben mantenerse fuera del alcance de niños pequeños que aún se lleven objetos a la boca. Si un niño se tragase una de las pilas, llévelo inmediatamente a un médico y, para los residentes en EE.UU., pídale al doctor que haga una llamada por cobrar al (202) 625-3333.
2. Asegúrese de que las pilas estén colocadas correctamente y de seguir las instrucciones de los fabricantes del juguete y de las pilas.
3. No combine pilas viejas con pilas nuevas, ni pilas alcalinas con pilas estándar (carbón y zinc) o con pilas recargables (níquel y cadmio).

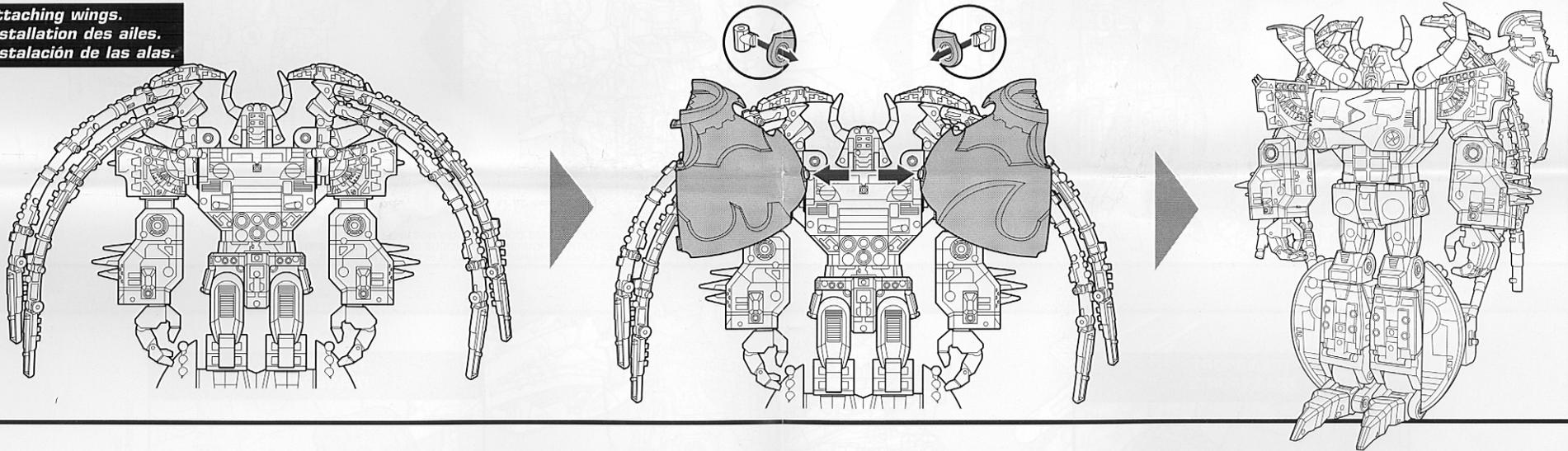
The quest for Energon - a rare and potent substance that the AUTOBOT® and DECEPTICON® warriors have battled over for eons - continues on Earth! The DECEPTICON® forces have struck a deal with UNICRON™: in exchange for new powers and forms, they will supply enough Energon to fully reactivate him. Now legions of hyper-powered DECEPTICONS speed toward Earth, intent on controlling its Energon resources at any cost! Only an elite team of AUTOBOTS, empowered with the SPARK OF COMBINATION™, can save the planet from total destruction.

La quête de l'énergon, cette substance à la fois rare et puissante que se disputent les guerriers AUTOBOTS et DÉCEPTICONS depuis des temps immémoriaux, se poursuit sur la Terre. Les forces des DÉCEPTICONS ont conclu un marché avec Unicron : en échange de nouveaux pouvoirs et formes, ils lui procureront suffisamment d'énergon pour le réactiver. Des légions de Décepticons ultrapuissants se dirigent maintenant à toute vitesse vers la Terre afin de s'accaparer ses ressources en énergon. Seule une équipe d'Autobots d'élite investis du pouvoir que leur confère le CRISTAL DE FUSION peut empêcher que la planète ne soit anéantie.

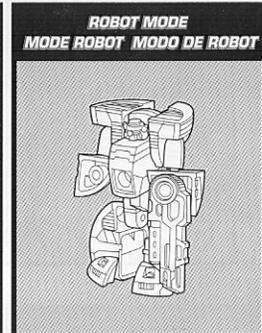
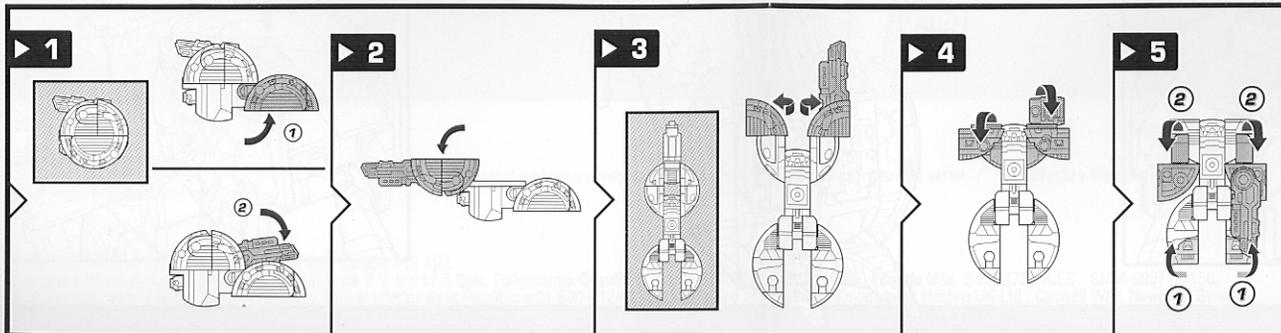
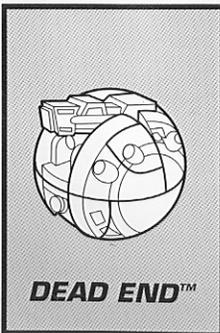
La búsqueda del energón, una sustancia rara y potente por la cual los guerreros AUTOBOTS y DECEPTICONES han peleado por millones de años, continúa en la Tierra. Las fuerzas de los DECEPTICONES hicieron un arreglo con UNICRÓN: a cambio de nuevos poderes y formas, le entregarán suficiente energón para reactivarlo completamente. ¡Ahora, legiones de DECEPTICONES más fuertes que nunca se dirigen hacia la Tierra en un intento por controlar sus fuentes de energón a cualquier precio! Solo un equipo elite de los AUTOBOTS, vestidos del poder que les confiere el CRISTAL COMBINTORIO, puede salvar al planeta de la destrucción total.

NOTE: Some parts are made to detach if excessive force is applied and are designed to be re-attached if separation occurs. Adult supervision may be necessary for younger children.
NOTA: Certaines pièces se détacheront sous une trop forte pression; dans un tel cas, il suffit de les réemboîter. La supervision d'un adulte peut être nécessaire pour les plus jeunes enfants.
NOTA: Algunas piezas podrían desprenderse si se aplica demasiada presión. Si ello ocurre, vuelve a unir las. Requiere la supervisión de un adulto con niños más pequeños.

Attaching wings.
Installation des ailes.
Instalación de las alas.



CHANGING TO ROBOT • POUR CHANGER EN ROBOT • PARA CAMBIAR EN ROBOT

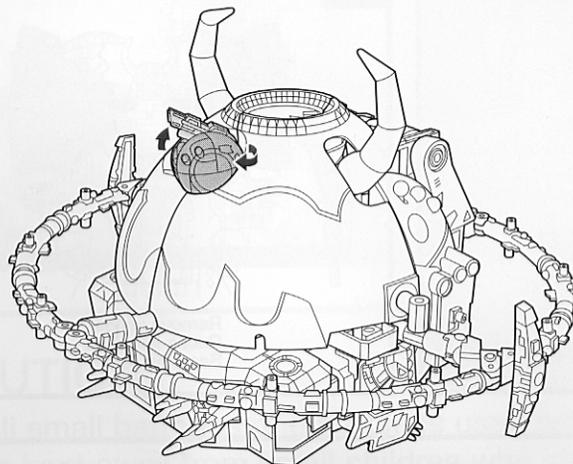
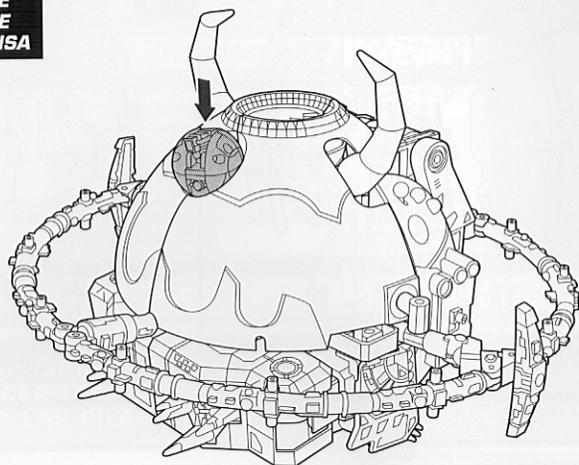


Reverse order of instructions to convert back into planet.
 Reprends les instructions dans l'ordre inverse pour le changer en planète.
 Invierte el orden de los pasos para convertirlo en planeta.

MINI-CON POWERLINX™ • FUSION MINIMODUS • UNE LOS MINIMODUS

Attach MINI-CON™ figures to unlock features! Installe des figurines MINIMODUS pour dévoiler ses caractéristiques! ¡Une las figuras MINIMODUS para descubrir sus características!

DEFENSE MODE MODE DÉFENSE MODO DE DEFENSA

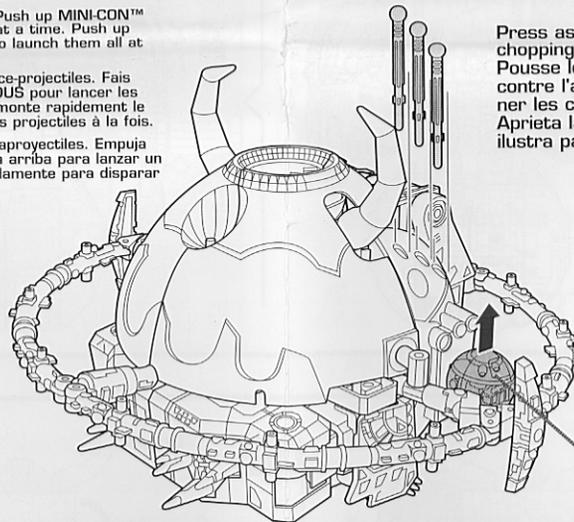
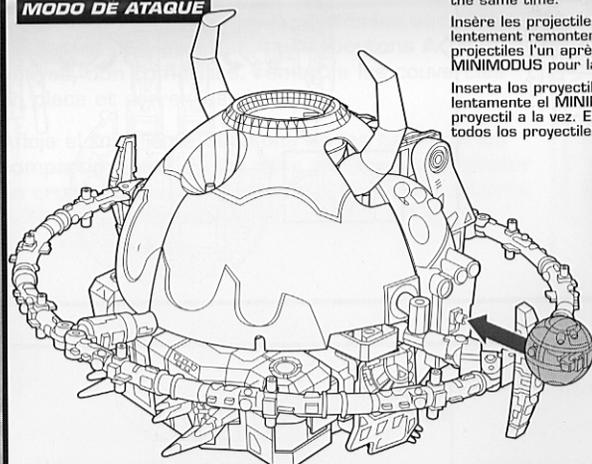


ATTACK MODE MODE ATTAQUE MODO DE ATAQUE

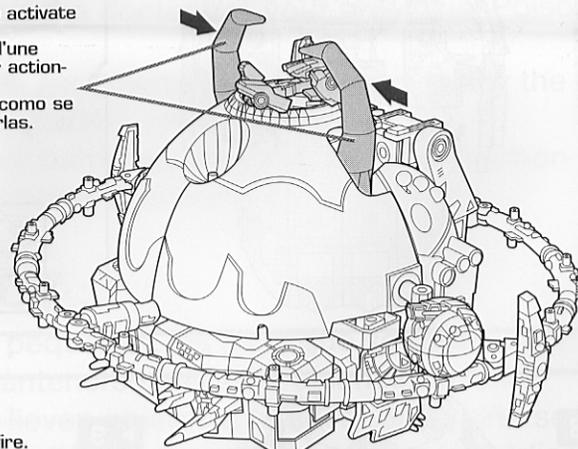
Insert projectiles into launcher. Push up MINI-CON™ slowly to launch projectiles one at a time. Push up MINI-CON™ all the way quickly to launch them all at the same time.

Insère les projectiles dans le lance-projectiles. Fais lentement remonter le MINIMODUS pour lancer les projectiles l'un après l'autre. Remonte rapidement le MINIMODUS pour lancer tous les projectiles à la fois.

Inserta los proyectiles en el lanzaproyectiles. Empuja lentamente el MINIMODUS hacia arriba para lanzar un proyectil a la vez. Empújalo rápidamente para disparar todos los proyectiles a la vez.



Press as shown to activate chopping feature. Pousse les pinces l'une contre l'autre pour actionner les coups. Aprieta las pinzas como se ilustra para activarlas.



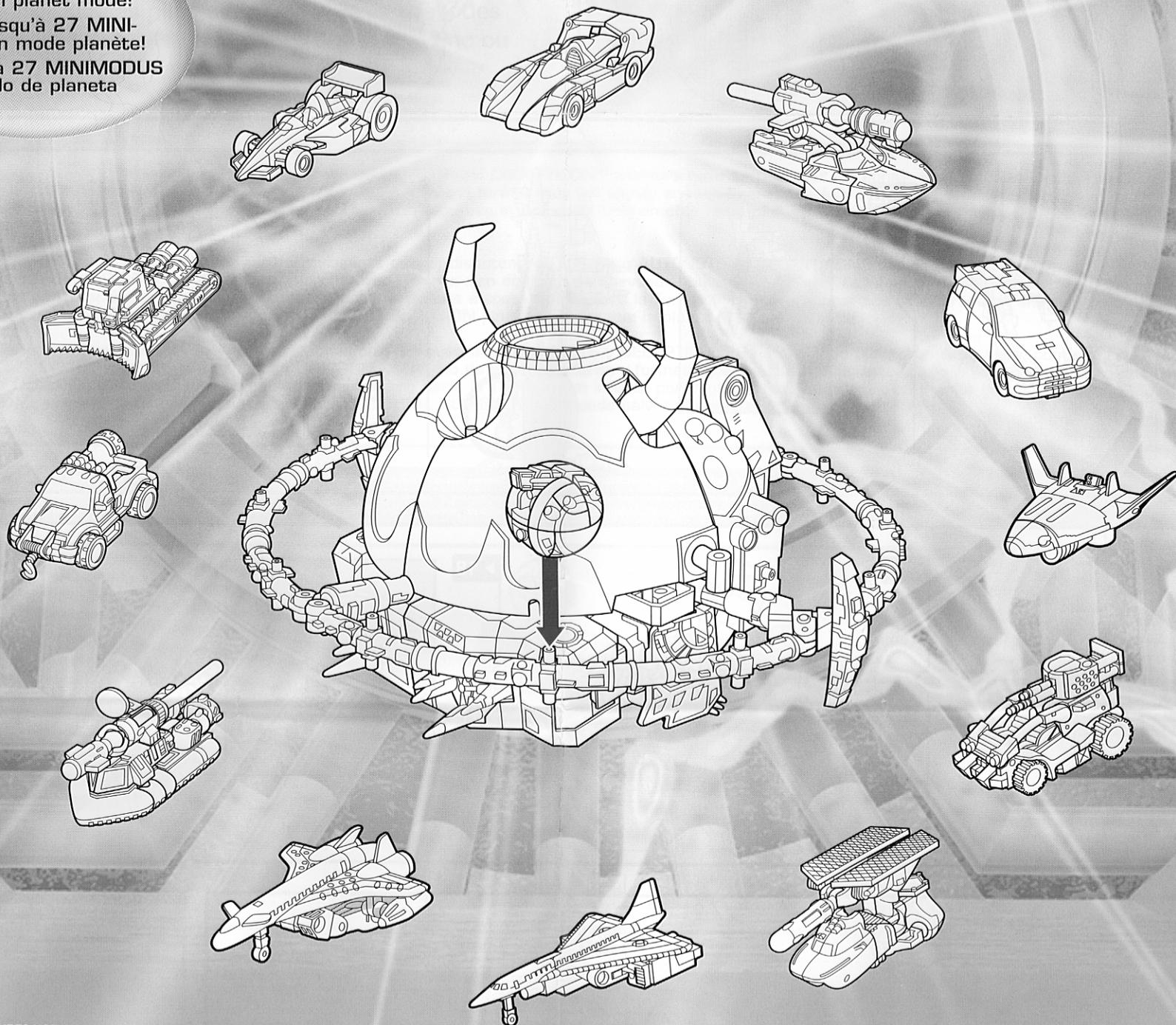
Push to fire.
Pousse-le pour tirer.
Empújalo para disparar.

ADDITIONAL MINI-CON™ FIGURES NOT INCLUDED.
LES AUTRES FIGURINES MINIMODUS NE SONT PAS COMPRISES.
LAS DEMÁS FIGURAS MINIMODUS NO ESTÁN INCLUIDAS.

Holds up to 27 MINI-CON™
figures in planet mode!

Il tient jusqu'à 27 MINI-
MODUS en mode planète!

Acoge hasta 27 MINIMODUS
en modo de planeta



ADDITIONAL MINI-CON™ FIGURES NOT INCLUDED.
LES AUTRES FIGURINES MINIMODUS NE SONT PAS COMPRIS.
LAS DEMÁS FIGURAS MINIMODUS NO ESTÁN INCLUIDAS.



© 2003 Hasbro. All Rights Reserved.
® denotes Reg. U.S. Pat. & TM Office.
Manufactured under license from Takara Co., Ltd.

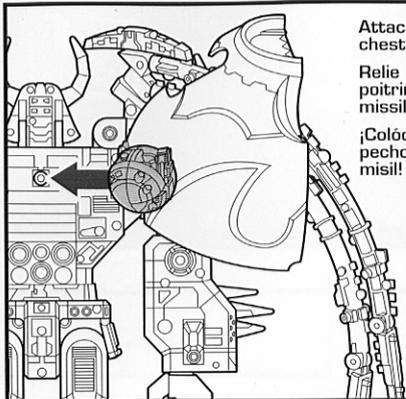
Content and colors may vary. / Le produit et les couleurs peuvent varier. / El producto y los colores pueden variar.



Hasbro Canada, 2350 de la Province, Longueuil, QC, Canada J4G 1G2.
Imp.: Servicios Mexicanos de Manufactura S. de R.L. de C.V. km 17,5 Carr. Tlalnepantla-Cuautitlán, Loma Bonita, Cuautitlán Izcalli, Edo. de Méx. C.P. 54756 R.F.C.: SMM-990712-156.
Centro de Servicio para México: Tel.: 5872-9483 y para el interior de la República 01-800-712-6225. Distributed in the United Kingdom by Hasbro UK Ltd., Caswell Way, Newport, Gwent NP9 0YH. Tel.: 0800 22427276. Distributed in Australia by Hasbro Australia Ltd., 570 Blaxland Road, Eastwood, NSW 2122, Australia. Tel.: (02) 9874-0999. Distributed in New Zealand by Hasbro Australia Ltd., PO Box 100 940. North Shore Mail Centre, Auckland, New Zealand 1333. Tel.: (09) 915-5200.

Please keep company details for future reference.
Conserver notre adresse pour référence ultérieure.
Recomendamos conservar esta información.

**MISSILE ATTACK
ATAQUE AUX MISSILES
ATAQUE DE MISILES**

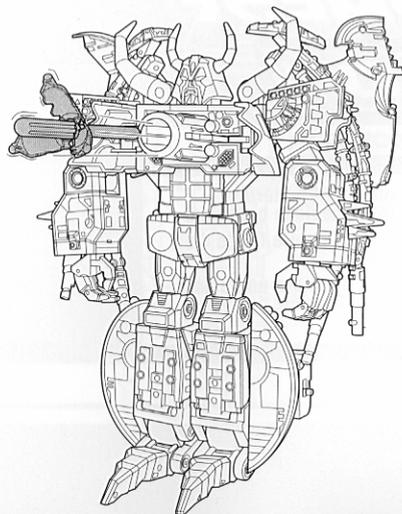
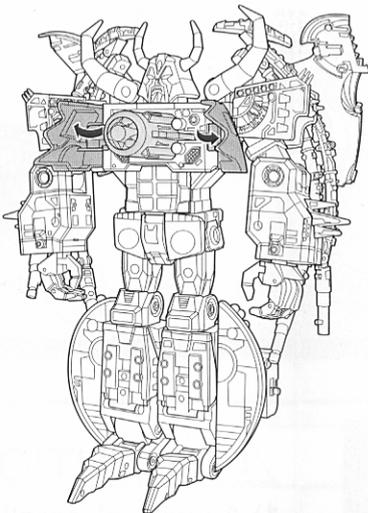


Attach MINI-CON™ figure – chest opens for missile attack!

Relie le MINIMODUS et la poitrine s'ouvre pour lancer un missile!

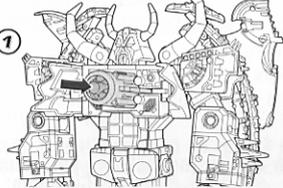
¡Colócale el MINIMODUS y el pecho se abrirá para lanzar el misil!

BACK VIEW
VUE DE DOS
VISTA DE ATRÁS

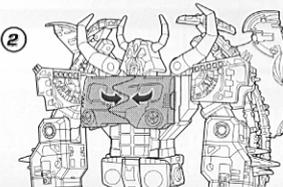


TO RELOAD MISSILE: Insert missile and press in launcher. Doors close as shown.
POUR RECHARGER LE MISSILE: L'insérer dans le lance-missiles en le poussant. Les portes se ferment comme indiqué.
PARA CARGAR DE NUEVO EL MISIL: Inserta el misil empujándolo en el lanzaproyectiles. Las puertas se cierran tal como se indica.

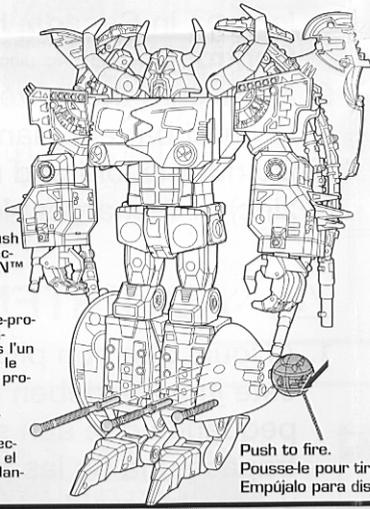
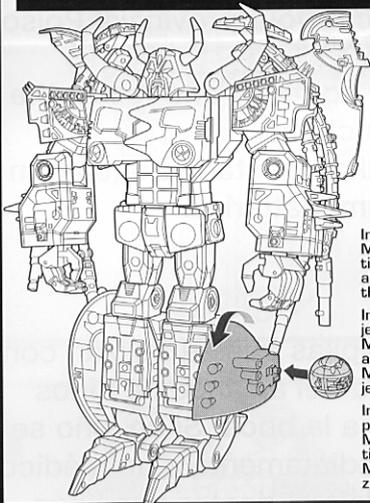
1



2



**ATTACK MODE
MODE ATTAQUE MODO DE ATAQUE**



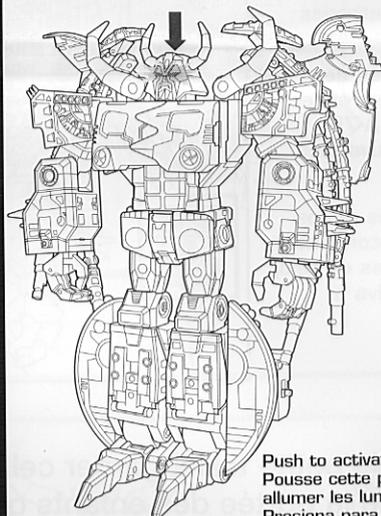
Insert projectiles into launcher. Push MINI-CON™ slowly to launch projectiles one at a time. Push MINI-CON™ all the way down quickly to launch them all at the same time.

Insère les projectiles dans le lance-projectiles. Pousse lentement le MINIMODUS pour lancer les projectiles l'un après l'autre. Abaisse rapidement le MINIMODUS pour lancer tous les projectiles à la fois.

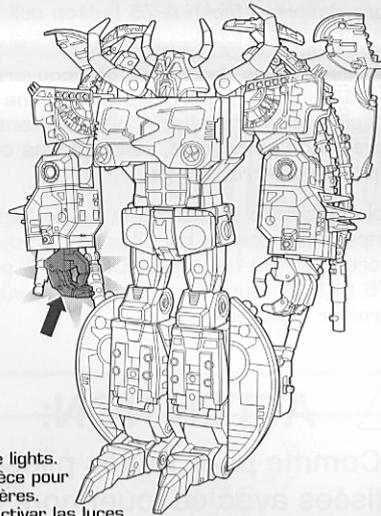
Inserta los proyectiles en el lanzaproyectiles. Empuja lentamente el MINIMODUS para lanzar los proyectiles uno a uno. Baja rápidamente el MINIMODUS hasta el fondo para lanzarlos todos al mismo tiempo.

Push to fire.
Pousse-le pour tirer.
Empújalo para disparar.

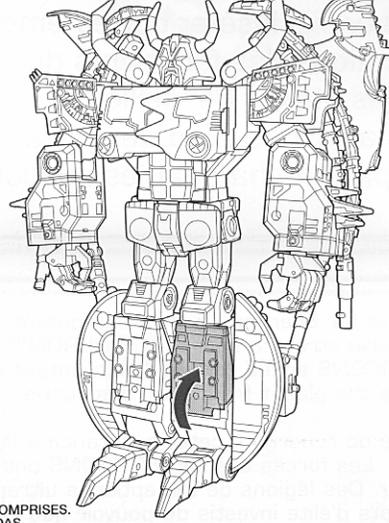
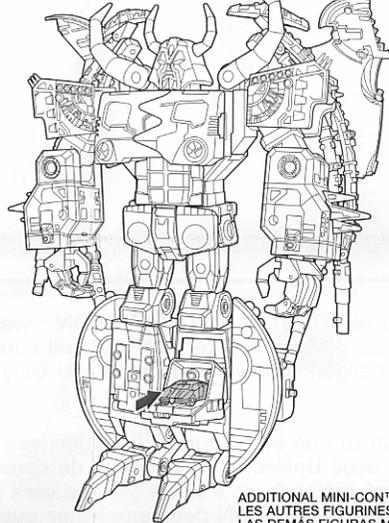
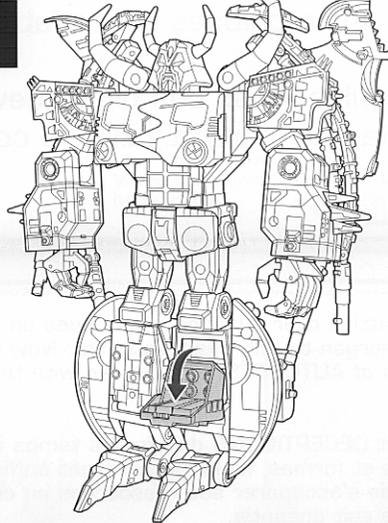
**ELECTRONIC LIGHTS!
LUMIÈRES ÉLECTRONIQUES
LUCES ELECTRONICAS**



Push to activate lights.
Pousse cette pièce pour allumer les lumières.
Presiona para activar las luces.

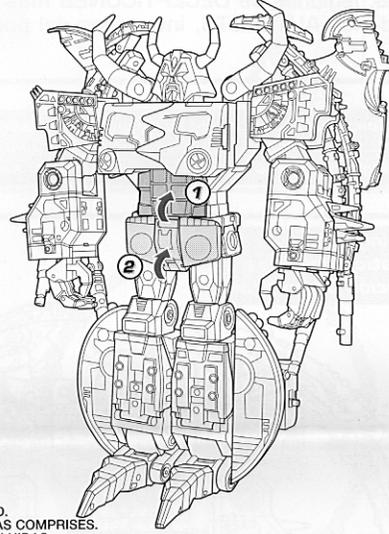
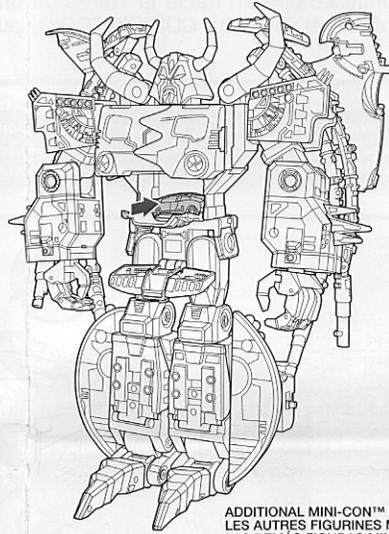
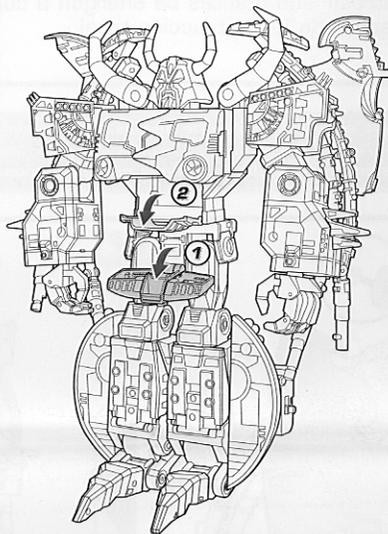


**MINI-CON™ TRAPS
PIÈGES À MINIMODUS
TRAMPAS PARA MINIMODUS**

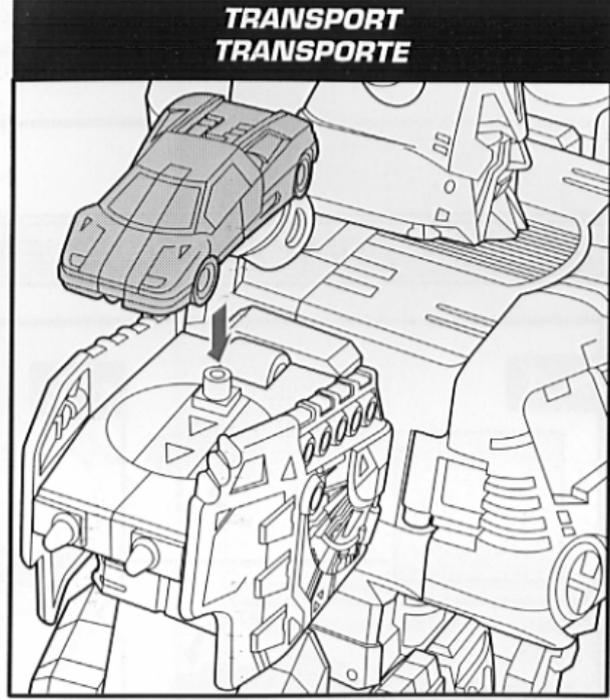
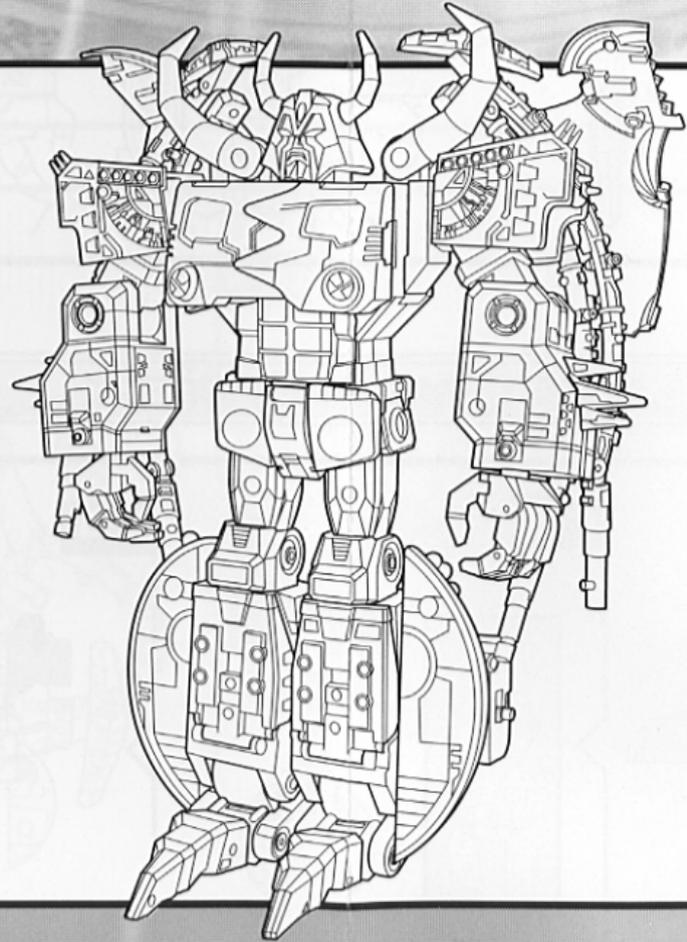
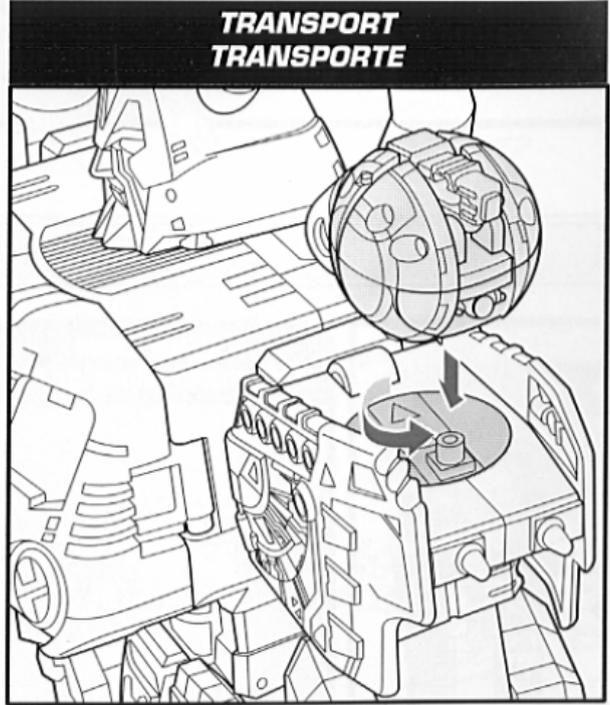


ADDITIONAL MINI-CON™ FIGURES NOT INCLUDED.
LES AUTRES FIGURINES MINIMODUS NE SONT PAS COMPRISES.
LAS DEMÁS FIGURAS MINIMODUS NO ESTÁN INCLUIDAS.

**STORAGE
RANGEMENT PARA GUARDAR**

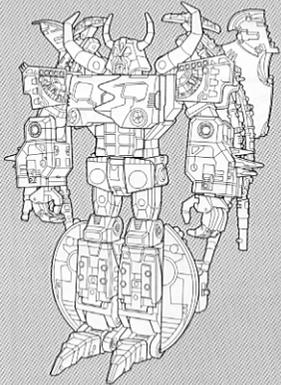


ADDITIONAL MINI-CON™ FIGURES NOT INCLUDED.
LES AUTRES FIGURINES MINIMODUS NE SONT PAS COMPRISES.
LAS DEMÁS FIGURAS MINIMODUS NO ESTÁN INCLUIDAS.



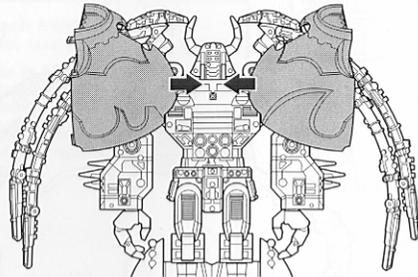
ADDITIONAL MINI-CON™ FIGURES NOT INCLUDED.
LES AUTRES FIGURINES MINIMODUS NE SONT PAS COMPRISES.
LAS DEMAS FIGURAS MINIMODUS NO ESTAN INCLUIDAS.

CHANGING TO PLANET • POUR LE CHANGER EN PLANÈTE • PARA CAMBIARLO EN PLANETA



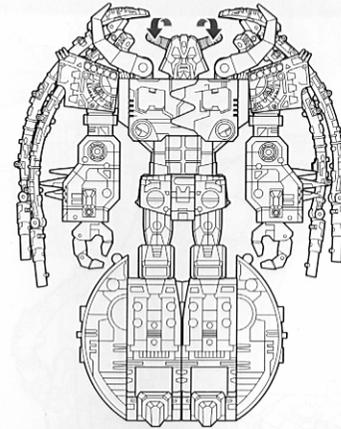
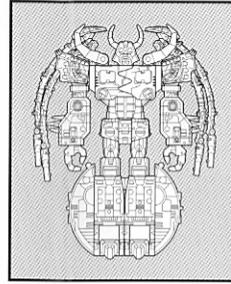
UNICRON™

▶ 1

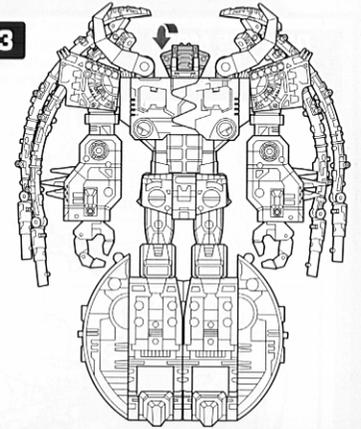


Remove wings.
Retire les ailes.
Saca las alas.

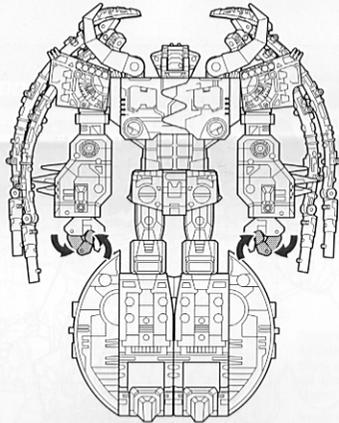
▶ 2



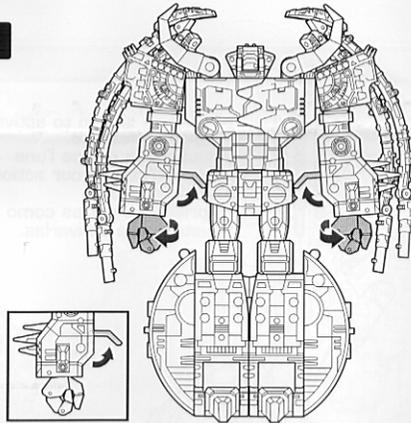
▶ 3



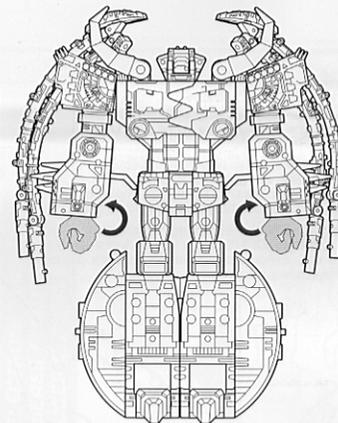
▶ 4



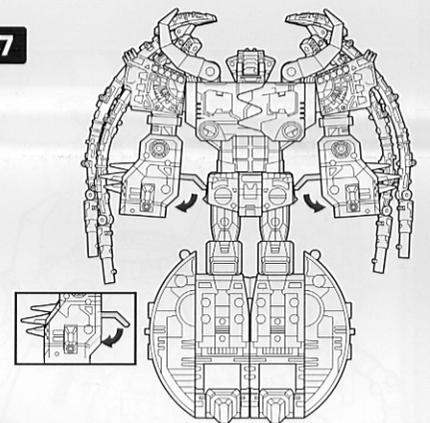
▶ 5



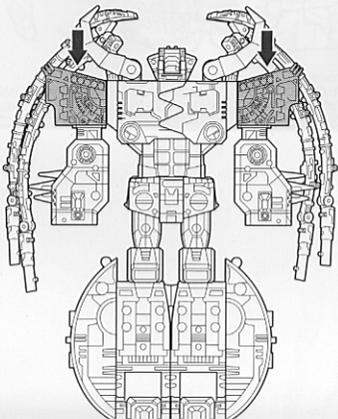
▶ 6



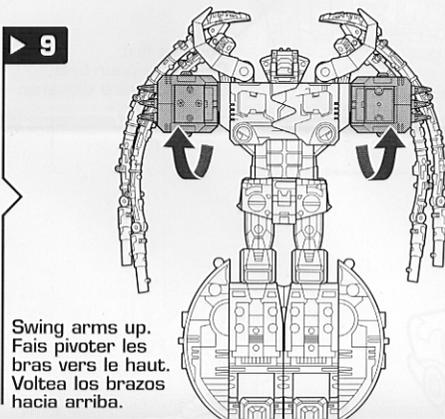
▶ 7



▶ 8

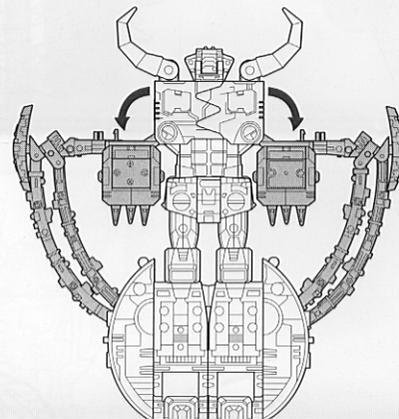


▶ 9

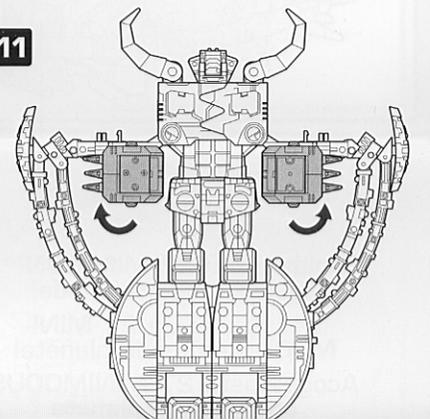


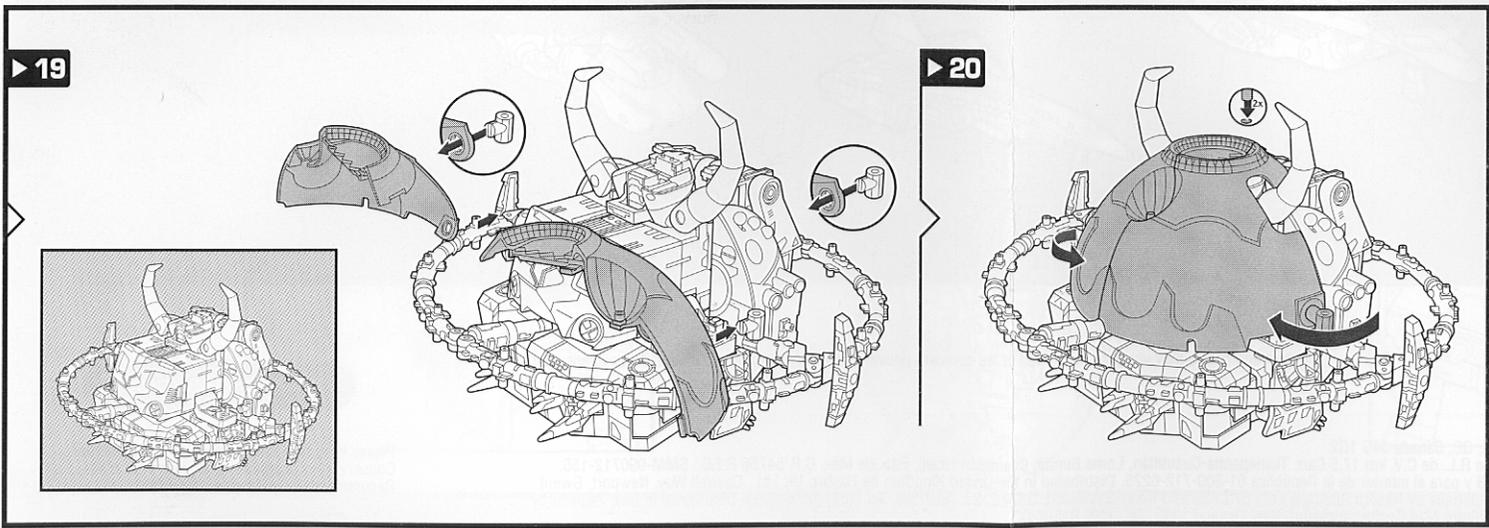
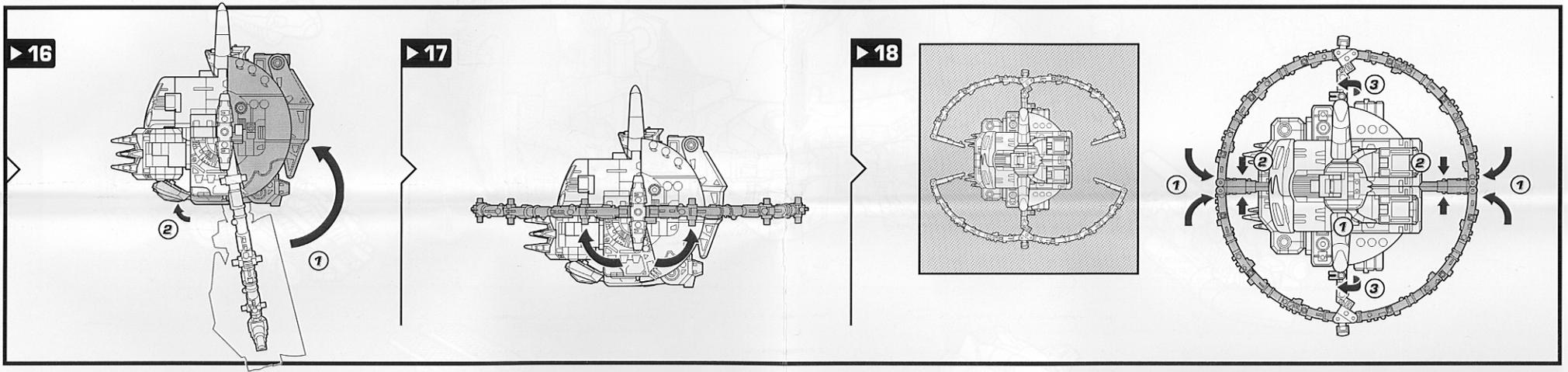
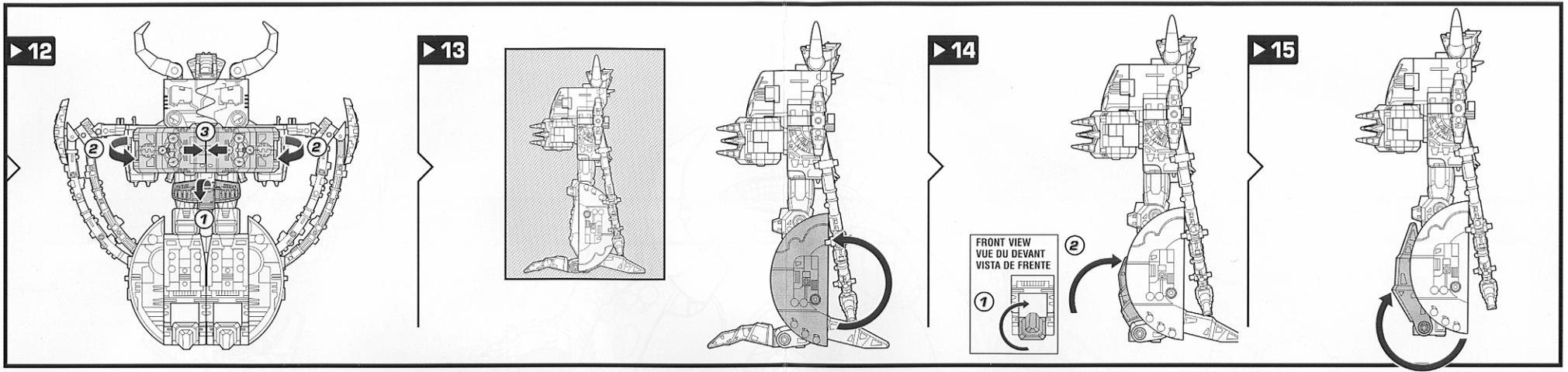
Swing arms up.
Fais pivoter les
bras vers le haut.
Voltea los brazos
hacia arriba.

▶ 10



▶ 11





PLANET MODE
MODE PLANÈTE **MODD DE PLANETA**

Reverse order of instructions to convert back into robot.
Reprends les instructions dans l'ordre inverse pour le changer en robot.
Invierte el orden de los pasos para convertirlo en robot.